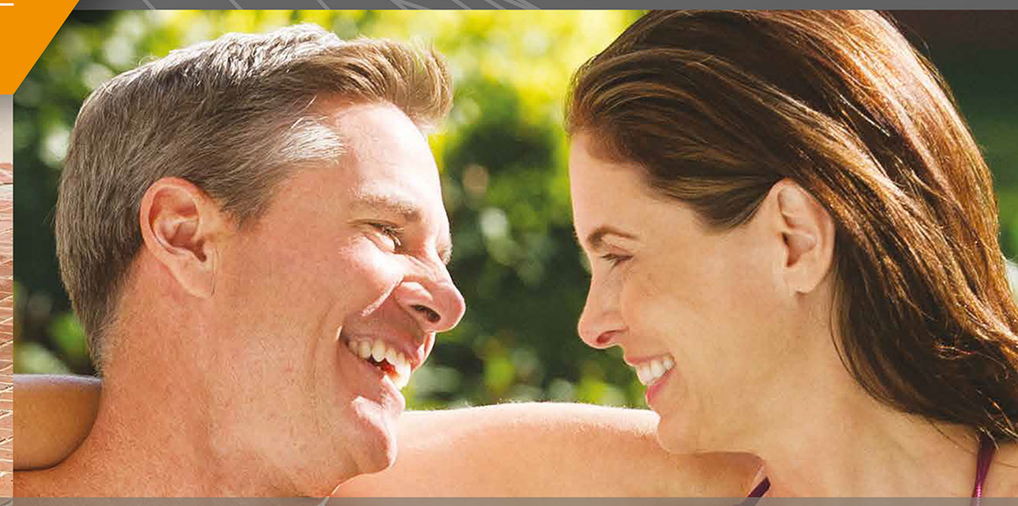
Fiber-Tech™ Technology

TECNOLOGIA FIBER-TECH™ • FIBER-TECH™ TECHNOLOGI • TECHNOLOGIA FIBER-TECH™

ファイバーテック テクノロジー • FIBER-TECH™技术

INTEX®



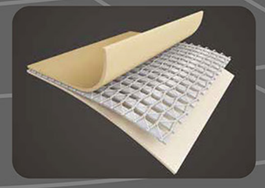
BUBBLE MASSAGE™

PureSpa™

BY INTEX®

Spa Portátil • Transportabel Spa • Przenośne Spa

Компактное Спа • 移動可能Spa • 可移动式Spa



TECNOLOGIA FIBER-TECH™

Revolucionário, com tecnologia patenteada que introduz um novo spa exclusivo e portátil. A Piscina Spa com Construção Fiber-Tech™ é composto por milhares de fibras de poliéster de alta resistência, resultando em uma durabilidade e conforto surpreendente.

CONTEÚDO INCLUSO

Banheira • Cobertura isolante • Aquecimento / Filtragem / Bomba de ar / Sistema de tratamento de água pesada • 2 cartucho • Proteção térmica para o fundo • Mangueira • Bolsa para o Transporte • Dispensador Químico • Tira de teste

*Banheira de hidromassagem portável para o uso no interior e exterior.

TECHNOLOGIA FIBER-TECH™

Rewolucyjna technologia, która przedstawia nowy, przenośny basen Spa. Basen Spa z technologią Fiber-Tech™ składa się z tysięcy wytrzymałych poliestrowych włókien, co daje niesamowitą stabilność i komfort.

ZAWARTOŚĆ

Wanna • Izolowana pokrywa • Podgrzewanie/Filtrowanie/Dysza/System zmiękczania wody • 2 wkłady do pompy filtrującej • Mata cieplna • Wąż do pompowania • Pływak chemiczny • Torba • Paski testowe

*Dmuchane przenośne nazemne jacuzzi do wewnętrznego i zewnętrznego użytku.

ファイバーテック テクノロジー

浴槽・保温カバー・ヒーター/ろ過/エアーブロー/硬水処理システム・フィルターカートリッジ2個・保温シート・ホース・専用キャリーバッグ・薬品専用ディスペンサー・水質試験紙

*屋内/屋外で使用可能な空気ビニール製ポータブルスパ。

ESPECIFICAÇÕES

Capacidade (em litros)	795
Capacidade (em galões)	1.436 / 1.96m
Bomba	2PSI
Cobertura	2 Camadas
Material	PVC Laminado
Construção interna	48 Fiber-Tech™ Beams
Bomba para jetar	800W (1.1hp)
Aquecedor	1200W
Fluxo (litros)	1741 litros/hr
Faixa de temperatura	26 – 40°C
Aumento de temperatura	1,5 – 2,5°C/hr
Área de baixo	8,5m²/91ft²
Proteção térmica inferior	13 ampères
Peso vazio	38 KG
Peso cheio	833 KG

SPECYFIKACJA

Liczba osób	4
Pojemność	795 litrów
Ilość litrów/galonów	1.436/1.96m
Wysokość	71cm
Grubość	1.84mm
Materiał	PVC Laminat
Konstrukcja wewnętrzna	48 Włókna Fiber-Tech™ Beams
Wydajność pompy	800W (1.1hp)
Podgrzewacz	1200W
Wydajność (litrów)	1741 litrów/hr
Zakres temperatury	26 – 40°C
Wzrost temperatury	1,5 – 2,5°C/hr
Dysze bąbelków	120
Izolacja dna	13 mm
Wagę (netto)	38 kg
Wagę (pełnego)	833 KG

FIBER-TECH™ TECHNOLOGI

Revolutionerende, patentanmeldt teknologi, der introducerer en enestående, ny og transportabel spa. PureSpa™ med Fiber-Tech™ konstruktion består af tusindvis af solide polyesterfibre, der sikrer holdbarhed og komfort.

INDEHOLDER:

Badekar • Isolerende dække • Opvarmning / Filtrering / Blæser / Hårdtvandssystem • 2 patron • Termounderlag • Oppustningsslange • Bærepose • Kemisk uddeler • Teststrimmel

*Oppusteling bærbar overjordisk whirlpool for inden- og udendørs brug.

ТЕХНОЛОГИЯ FIBER-TECH™

В основе нашего неповторимого портативного СПА лежит новая революционная технологиЯ PureSpa™ с уникальной конструкцией Fiber-Tech™ состоит из тысяч высокопрочных полиэфирных волокон, которые придают нашему изделию удивительную долговечность и обеспечивают максимальный комфорт.

В НАБОР ВХОДИТ:

Чаша • Герметичная крышка • Нагрев/Фильтрация/Воздушный нагнетатель/Система смягчения воды • 2 картридж • Подстилка • Шланг • Сумка для переноски • Дозатор реагента • тестовые полоски

*Надувная переносная надземная джакузи для внутреннего и наружного применения.

FIBER-TECH™ 技术

革命性的发明，申请专利中的技术，引入独特创新的可移动式SPA。使用Fiber-Tech™的PureSpa™是以数以千计的高强度纤维，带来了惊人的耐用性和舒适感。

包括的内容

SPA本体・保温水泡盖・加热/过滤/鼓泡/硬水处理系统・过滤芯2只・保温地垫・充气管・把存提袋・投药器・水质测试条

*充气携带式地上spa适用于室内和室外。

SPECIFIKATIONER

Pladser	4
Indre bade (liter/gallon)	795 / 1.436m³/96m
Dæk	71cm
Tykkelse	0,84mm
Materiale	Lamineret pvc
Indvendig konstruktion	48 Fiber-Tech™ Beams
Boblebad	800W (1,1hp)
Varmelegeme	1200W
Gennemgangsboblebad	1741 L/t
Arbejdstemperatur	26 – 40°C
Temperaturstigning	1,5 – 2,5°C/t
Boblebad dyser	120
Gulvisolering	13 ampere
Tom vægt	38 KG
Fuld vægt	833 KG

ОСОБЕННОСТИ

Вместимость (литров/ галлонов)	795 / 1436 литров/ 96 галлонов
Объем бассейна	1,436m³/96m³
Высота	71см
Толщина материала	0,84мм
Материал	Ламинированный ПВХ
Внутренняя конструкция	48 Fiber-Tech™ волокна
Водяной насос	800W (1,1hp)
Нагреватель	1200W
Скорость потока	1741л/ч
Температурный режим	26 – 40°C
Повышение температуры	1,5 – 2,5°C/ч
Пузырьковые сопла	120
Теплоизоляция пола	13 ампер
Вес дренажный без воды	38 кг
В полном эксплуатационном	833 КГ

FIBER-TECH™ TECHNOLOGY

Revolutionary, patent-pending technology that introduces a unique new portable spa. The PureSpa™ with Fiber-Tech™ Construction is comprised of thousands of high-strength polyester fibres, resulting in amazing durability and comfort.

INCLUDED CONTENTS

Tub • Insulated Cover • Heating / Filtration / Air Blower / Hard Water System • Two Filter Cartridges • Thermal Ground Cloth • Inflation hose • Carry Bag • Chemical Dispenser • Test Strip

*Inflatable portable aboveground spa for indoor and outdoor use.

TECNOLOGÍA FIBER-TECH™

Tecnología revolucionaria, pendiente de patente, que introduce un nuevo y único SPA portátil. El PureSpa™ con estructura Fibra-Tech™ está compuesto por miles de fibras de poliéster de alta resistencia, y como resultado una durabilidad increíble y gran comodidad.

INCLUYE:

Lona • Cobertor con aislamiento • Calentador/Filtrado/Salida de Aire/ Sistema Antical • 2 Cartucho • Suelo térmico • Manguera de inflado • Bolsa de transporte • Flotador para Productos Químicos • Tiras de Verificación

*Jacuzzi hinchable portátil, situado encima del terreno, para el uso interior y exterior.

TECNOLOGIA FIBER-TECH™

Una Spa nuova e unica realizzata con una tecnologia rivoluzionaria. La PureSpa™ Intex con struttura Fiber-Tech™ è composta da migliaia di fibre ultra resistenti in poliestere che conferiscono al prodotto maggior durabilità e comfort.

CONTENUTO

Vasca • Copertura • Riscaldamento/Filtrazione/Soffiatore/Sistema di trattamento anticalcare dell'acqua • 2 cartuccia • Telo base termico • Tubo di gonfiaggio • Sacca • Galleggiante per il rilascio dei prodotti chimici • Strisce test

*Whirlpool gonfiabile portatile sopra terreno per l' uso esterno e interno.

SPECIFICATIONS

Seating Capacity	4
Water Capacity	795L
Inflated Diameter	1.436 / 1.96m
Height	71cm
Cover	0.84mm
Material	Laminated PVC
Internal Construction	48 Fiber-Tech™ Beams
Bubble Air Blower	800W (1.1hp)
Heater	1200W
Flow Rate	1741L/hr
Temperature Range	26 – 40°C
Temperature Rise	1.5 – 2.5°C/hr
Bubble Jets	120
Total energy required	13 amperes
Empty Weight	38 KG
Filled Weight	833 KG

ESPECIFICACIONES:

Capacidad de asiento	4
Capacidad de agua	795 litros
Volumen (litros/galones)	1.436m³/ 96m
Altura	71cm
Grosor	0.84mm
Material	PVC laminado
Construcción interna	48 Fiber-Tech™ Beams
Bomba burbujas (vatios)	800W (1.1Hp)
Calentador	1200W
Caudal	1741litros/hr
Rango de temperatura	26 – 40°C
Aumento de la temperatura	1.5 – 2.5°C/h
Boquillas de burbujas	120
Aislamiento del suelo	13 A
Peso vacío	38 KG
Peso lleno	833 KG

TECHNOLOGIE FIBER-TECH™

Révolutionnaire, cette technologie en attente de brevet introduit un concept unique de Spa gonflable. Le Pure spa avec structure Fiber-Tech™ est résistant et confortable.

CONTENU :

Spa • Couverture isolante • Système de chauffage / Filtration / Souffleur d'air / Système anti-calcaire • 2 Cartouches • Tapis de sol thermique • Tuyau de gonflage • Sac de transport • Diffuseur de produits chimiques • Bandes de test

*Spa transportable gonflable pour usage intérieur et extérieur.

FIBER-TECH™-TECHNOLOGIE

Revolutionäre, zum Patent angemeldete Technologie, die eine neue Generation von tragbaren, beweglichen Spas einführt. Das PureSpa™ mit der einzigartigen Fiber-Tech™-Konstruktion, die aus tausenden hochfesten Polyesterfasern besteht, garantiert Haltbarkeit und Komfort.

INHALT

Wanne • Abdeckplane • Heizen / Filtern / Luftgebläse / Kalkschutzsystem • 2 Filterkartuschen • Thermo Bodenschutzplane • Füllschlauch • Tragetasche • Chemikalienfluter • Teststreifen

*Aufblasbarer übertragbarer Whirlpool für die Verwendung im Innenraum sowie im Freien.

FIBER-TECH™ TECHNOLOGIE

Revolutionaire, patent-aangevraagde technologie welke een unieke nieuwe verplaatbaar spa introduceert. De PureSpa™ met Fiber-Tech™ Constructie bestaat uit duizenden superterke polyester vezels, wat resulteert in verbluffende duurzaamheid en comfort.

INHOUD

Spa • Isolatie afdekzeil • Verwarming / Filtratie / Luchtblazer / Hard Water Systeem • 2 Filterpatronen • Thermisch grondzeil • Opblaaslang • Draagtas • Drijver voor Chemicaliën • Teststrip

*Opblaasbare draagbare bovengronds spa voor binnen- en buitengebruik.

CARACTERISTIQUES

Nombre de places	4
Capacité d'eau	795 litres
Volume (litres/ gallons)	1.436m³/ 96m
Hauteur	71cm
Épaisseur bord	0.84mm
Matériau	Polyester
Structure intérieure	48 poutres à fibre Fiber-Tech™
Pompe à air	800W (1.1hp)
Chauffage	1200W
Débit filtration	1741 litres/h
Température	26 – 40°C
Augmentation de température	1.5 – 2.5°C/h
Jets à air	120
Puissance totale nécessaire	13 ampères
Poids vide	38 KG
Poids remplie	833KG

SPECIFICATIONES

Capacidad	4
Volumen	795 litros
Dimensiones (litros/galones)	1.436m³/ 96m
Altura	71cm
Grosor	0.84mm
Material	Laminado PVC
Construcción interna	48 Fiber-Tech™ Beams
Bomba burbujas (vatios)	800W (1.1Hp)
Calentador	1200W
Caudal	1741litros/hr
Rango de temperatura	26 – 40°C
Aumento de la temperatura	1.5 – 2.5°C/h
Boquillas de burbujas	120
Aislamiento del suelo	13 A
Peso vacío	38 KG
Peso lleno	833 KG

SPEZIFIKATIONEN

Sitzplätze	4
Fassungsvermögen	795 Liter
Innendurchmesser/Gesamtmaße	1.436m³/ 96m
Höhe	71cm
Dicke	0.84mm
Material	Laminiertes PVC
Innenaufbau	48 Fiber-Tech™ Beams
Sprudel-Vorrichtung	800W (1.1hp)
Heizung	1200W
Durchflussmenge	1741 Liter/h
Temperaturbereich	26 – 40°C
Temperaturanstieg	1.5 – 2.5°C/h
Sprudeldüsen	120
Bodenisolierung	13 Ampere
Leergewicht	38 KG
Gewicht befüllt	833 KG

SPECIFICATIES

Aantal zitplaatsen	4
Watervoorraad	795 liter
Afmetingen (liter/gallon)	1.436m³/ 96m
Hoogte	71cm
Materiaal	0.84mm
Binnenkant	Laminaat PVC
Binnenkant constructie	48 Fiber-Tech™ Beams
Luchtpomp	800W (1.1Hp)
Verwarming	1200W
Stromingssnelheid	1741 liter/uur
Temperatuurbereik	26 – 40°C
Temperatuurstijging	1.5 – 2.5°C/u
Bubbelsproeiers	120
Isolatie vloer	13 ampère
Gewicht zonder water	38 KG
Gewicht met water	833 KG

⚠ **WARNINGS!** ASSEMBLE AND DISASSEMBLE BY ADULTS ONLY. IN ORDER TO PREVENT CHILDREN FROM DROWNING, SECURE ALL ACCESS TO THE SPA. SEE PRODUCT AND MANUAL FOR ADDITIONAL WARNINGS. YOUR BUILDING CODE MAY REQUIRE A PERMIT FOR THIS SPA AND MAY REQUIRE CHILDPROOF FENCING. PLEASE CONTACT YOUR LOCAL BUILDING DEPARTMENT FOR MORE INFORMATION ABOUT THE APPLICABLE PERMITTING AND BARRIER REQUIREMENTS. DO NOT EXPOSE THE SPA TO DIRECT SUNLIGHT FOR EXTENDED PERIOD OF TIME. NOT FOR PUBLIC/COMMERCIAL USE AND DOMESTIC RENTING DWELLING SETTINGS.

⚠ **¡ ADVERTENCIAS!** MONTAR Y DESMONTAR SÓLO POR PERSONAS ADULTAS. PARA EVITAR EL AHOGAMIENTO DE LOS NIÑOS IMPIDA CUALQUIER ACCESO AL JACUZZI. VEA EL PRODUCTO Y EL MANUAL PARA ADVERTENCIAS ADICIONALES. LAS REGLAS DE SU COMUNIDAD PUEDEN OBLIGARLE A OBTENER UN PERMISO ESPECIAL PARA EL SPA, ASÍ COMO UNA VALLA DE SEGURIDAD PARA NIÑOS. POR FAVOR, PÓNGASE EN CONTACTO CON LAS AUTORIDADES LOCALES PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN ACERCA DE LA NORMATIVA AL RESPECTO Y LOS REQUISITOS DE LA VALLA. NO EXPONGA EL SPA A LA LUZ DIRECTA DEL SOL POR LARGOS PERIODOS DE TIEMPO. NO ESTÁ DESTINADO PARA EL USO PÚBLICO / COMERCIAL. NI PARA UN LUGAR DE ALQUILER.

⚠ **AVVERTENZE!** MONTAGGIO E SMONTAGGIO SOLO ADOPERA DI ADULTI. PER PROTEGGERE I BAMBINI DA ANNEGAMENTO ASSICURARE L'INGRESSO AL WHIRPOOL. VEDERE IL PRODOTTO E IL MANUALE PER LE AVVERTENZE AGGIUNTIVE. ALCUNE LOCALITÀ POTREBBERO RICHIEDERE DEI PERMESSI PARTICOLARI PER QUESTA SPA E RECINZIONI DI SICUREZZA PER I BAMBINI. SI CONSIGLIA DI CONTATTARE GLI ENTI LOCALI PER MAGGIORI INFORMAZIONI CIRCA I PERMESSI E LE RECINZIONI RIGUARDANTI I BAMBINI. NON ESPORRE LA SPA A LUCE SOLARE DIRETTA PER PERIODI PROLUNGATI DI TEMPO. NON DESTINATO PER L'USO PUBBLICO / COMMERCIALE / NOLEGGIO.

⚠ **AVISO!** DEVE SER MONTADO E DESMONTADO SOMENTE POR ADULTOS. PARA PREVEN O AFOGAMENTO DAS CRIANÇAS ASSEGURE TODOS OS ACESSOS À BANHEIRA DE HIDROMASSAGEM. VEJA O PRODUTO E MANUAL PARA AVISOS ADICIONAIS. A LEGISLAÇÃO OU CÓDIGO DE CONSTRUÇÃO PODE EXIGIR UMA AUTORIZAÇÃO PARA ESSE SPA E PODE EXIGIR CERCAS DE SEGURANÇA PARA CRIANÇAS. POR FAVOR, CONTATE O DEPARTAMENTO DE CONSTRUÇÃO CIVIL LOCAL PARA OBTER MAIS INFORMAÇÕES SOBRE O LICENCIAMENTO APLICÁVEIS E REQUISITOS DE BARREIRA. NÃO EXPOR O SPA À RADIAÇÃO DIRETA DO SOL POR LONGOS PERÍODOS DE TEMPO. NÃO É DESTINADO AO USO PUBLICO/COMERCIAL NEM PARA ALUGAR.

⚠ **OSTRZEŻENIA!** MONTAŻ I DEMONTAŻ TYLKO PRZEZ OSOBY DOROSŁE. ABY ZAPOBIEC UTONIĘCIU DZIECI, NALEŻY ZABEZPIECZYĆ WSZYSTKIE MOŻLIWOŚCI DOSTĘPU DO JACUZZI. ZOBACZ W INSTRUKCJI OBSŁUGI I NA PRODUKCIE DODATKOWE OSTRZEŻENIA. PRZepisy BUDOWLANE MOGĄ WYMAGAĆ POZWOLENIA NA TEN BASEN SPA ORAZ OGRODZENIA CHRONIĄCEGO. SKONTAKTUJ SIĘ Z LOKALNYM NADZOREM BUDOWLANYM ABY DOWIEDZIEĆ SIĘ WIĘCEJ NA TEMAT EWENTUALNYCH POZWOLEŃ CZY WYMOGÓW. NIE WYSTAWIAJ BASENU NA DZIAŁANIE PROMIENI SŁONECZNYCH PRZEZ DŁUŻSZY OKRES CZASU. NIE JEST PRZEZNACZONE DO PUBLICZNEGO/KOMERCYJNEGO UŻYTKU ANI JAKO MIESCE DO WYNAJĘCIA.

⚠ **ВНИМАНИЕ!** МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ ОСУЩЕСТВЛЯЕТСЯ ТОЛЬКО ВЗРОСЛЫМИ. В ЦЕЛЯХ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ВОЗМОЖНОГО УТОПЛЕНИЯ ДЕТЕЙ, ОГРАНИЧИТЬ КАКОЙ-ЛИБО ИХ ДОСТУП К ДЖАКУЗИ. ИЗУЧИТЕ ПОСОБИЕ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ПРОДУКТА, ЧТОБЫ ОЗНАКОМИТЬСЯ С ДОПОЛНИТЕЛЬНЫМИ РЕКОМЕНДАЦИЯМИ. ЛОКАЛЬНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ СЛУЖБЫ МОГУТ ПОТРЕБОВАТЬ У ВАС РАЗРЕШЕНИЕ НА УСТАНОВКУ СПА, А ТАКЖЕ ПОТРЕБУЮТ УСТАНОВКИ ЗАЩИТНОГО ОГРАЖДЕНИЯ ДЛЯ ДЕТЕЙ. ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ БОЛЕЕ ПОДРОБНОЙ ИНФОРМАЦИИ, СВЯЖИТЕСЬ С МЕСТНЫМИ ВЛАСТЯМИ. НЕ ПОДВЕРГАЙТЕ ГИДРОМАССАЖНЫЙ БАССЕЙН ДЛИТЕЛЬНОМУ ВОЗДЕЙСТВИЮ СОЛНЕЧНЫХ ЛУЧЕЙ. НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНО ДЛЯ ОБЩЕСТВЕННОГО /КОММЕРЧЕСКОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, ИЛИ КАК МЕСТО ПОД АРЕНДУ.

⚠ **注意！** 成人が組み立て/解体します。お子様が溺れることを防ぐために、必ずスパへの接近方法を確保してください。追加注意事項は製品及び取扱説明書を参照してください。本製品Spaは地域風習門の許認可、又はお子様のための囲を設ける必要があるかもしれません。地域建築部門へ、使用可可及び安全施設設置に関する情報を問い合わせてください。スパを長期間、直射日光にさらさないでください。公共/商業目的での使用、個人モノのレンタル使用はしないでください。

⚠ **ATTENTION !** SE MONTE ET SE DÉMONTE PAR DES ADULTES UNIQUEMENT. AFIN DEVITER A UN ENFANT DE SE NOYER, SÉCURISEZ TOUS LES ACCES AU SPA. VOIR LE PRODUIT ET LE MANUEL POUR PLUS DE MISES EN GARDE. LE CODE DU BÂTIMENT PEUT DEMANDER UNE AUTORISATION SPECIFIQUE ET L'UTILISATION DE BARRIÈRES POUR LIMITER L'ACCÈS A DES ENFANTS. CONTACTEZ VOTRE ADMINISTRATION D'URBANISME LOCALE POUR PLUS D'INFORMATION SUR LES PERMIS DE CONSTRUIRE ET LES EXIGENCES EN TERME DE BARRIÈRE. N'EXPOSEZ PAS LE SYSTÈME À LA LUMIERE DIRECTE DU SOLEIL PENDANT LONGTEMPS. NON DESTINÉ A UN USAGE PUBLIC/ COMMERCIAL ET À LA LOCATION DOMESTIQUE DANS UN LOGEMENT.

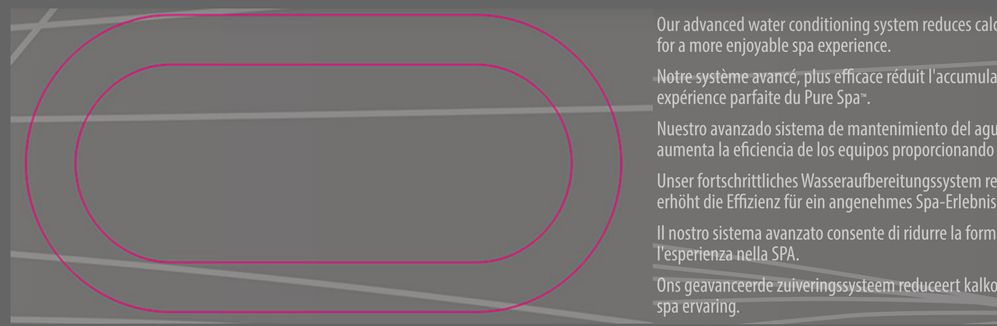
⚠ **ACHTUNG!** DER AUF- UND ABBAU DES PRODUKTS DARF NUR DURCH ERWACHSENE ERFOLGEN. UM DAS ERTRINKEN DER KINDER ZU VERMIEDEN, IST DER SÄMTLICHE ZUGANG ZUM WHIRLPOOL ZU SICHERN. FÜR ZUSÄTZLICHE PRODUKT- OD. WARNHINWEISE ZIEHEN SIE BITTE DAS HANDBUCH ZU RATE. BEVOR SIE DEN WHIRLPOOL BZW. DAS SPA AUFSTELLEN, MUSS ABGEKLÄRT WERDEN OB DIES ERLAUBT IST. INFOS DIESBEZÜGLICH ERHALTEN SIE BEIM ORTLICHEN BAUAMT. SETZEN SIE DEN WHIRLPOOL NICHT FÜR LÄNGERE ZEIT DIREKTEM SONNENLICHT AUS. NICHT FÜR DIE ÖFFENTLICHE/KOMMERZIELLE NUTZUNG ODER ALS EIN VERMIETUNGSORT BESTIMMT.

⚠ **WAARSCHUWINGEN!** OPZETTEN EN AFBREKEN ALLEEN DOOR EEN VOLWASSENE. OM TE VOORKOMEN DAT KINDEREN VERDRINKEN, BEVEILIG ALLE TOEGANG TOT DE SPA. ZIE HET PRODUCT EN DE HANDLEIDING VOOR AANVULLENDE WAARSCHUWINGEN. UW GEMEENTE KAN SPECIFIEKE EISEN HEBBEN / VERGUNNINGEN VEREISEN VOOR DEZE SPA EN VERPLICHT WELLICHT TOT EEN KIND-VEILIG HEKWERK. NEEMT U CONTACT OP MET UW GEMEENTE VOOR VERDERE INFORMATIE. STEL DE SPA NIET VOOR LANGERE TIJD AAN DIRECT ZONLIGHT BLOOT. NIET VOOR COMMERCIEEL EN HUISHOUDELIJK GEBRUIK.

⚠ **ADVARSLER!** MONTERING OG AFMONTERING SKAL FORETAGES AF VOKSNE. FOR AT UNDGÅ AT BØRNENE DRUKNER, SIKR ALLE ADGANGSVEJE TIL WHIRLPOOLEN. SE YDERLIGERE ADVARSLER PÅ PRODUKT OG VEJLEDNINGEN. BYGGEVEDTÆGTERNE FOR DET OMRÅDE KAN KRÆVE EN TILLADELSE TIL OPSTILLING AF SPAEN OG BØRNESIKKET HEGN. KONTAKT DIN KOMMUNES BYGGEAFDELING FOR YDERLIGERE INFORMATION OM TILLADELSER OG KRAV TIL INDHEGNING. SPABADET MÅ IKKE UDSÆTTES FOR DIREKTE SOLLYS I E LANG TID. ER IKKE BEREGNET FOR OFFENTLIG/KOMMERCIEL BRUG, HELLER IKKE TIL LEJE.

⚠ **ВНИМАНИЕ!** МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ ОСУЩЕСТВЛЯЕТСЯ ТОЛЬКО ВЗРОСЛЫМИ. В ЦЕЛЯХ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ВОЗМОЖНОГО УТОПЛЕНИЯ ДЕТЕЙ, ОГРАНИЧИТЬ КАКОЙ-ЛИБО ИХ ДОСТУП К ДЖАКУЗИ. ИЗУЧИТЕ ПОСОБИЕ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ПРОДУКТА, ЧТОБЫ ОЗНАКОМИТЬСЯ С ДОПОЛНИТЕЛЬНЫМИ РЕКОМЕНДАЦИЯМИ. ЛОКАЛЬНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ СЛУЖБЫ МОГУТ ПОТРЕБОВАТЬ У ВАС РАЗРЕШЕНИЕ НА УСТАНОВКУ СПА, А ТАКЖЕ ПОТРЕБУЮТ УСТАНОВКИ ЗАЩИТНОГО ОГРАЖДЕНИЯ ДЛЯ ДЕТЕЙ. ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ БОЛЕЕ ПОДРОБНОЙ ИНФОРМАЦИИ, СВЯЖИТЕСЬ С МЕСТНЫМИ ВЛАСТЯМИ. НЕ ПОДВЕРГАЙТЕ ГИДРОМАССАЖНЫЙ БАССЕЙН ДЛИТЕЛЬНОМУ ВОЗДЕЙСТВИЮ СОЛНЕЧНЫХ ЛУЧЕЙ. НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНО ДЛЯ ОБЩЕСТВЕННОГО /КОММЕРЧЕСКОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, ИЛИ КАК МЕСТО ПОД АРЕНДУ.

⚠ **注意！** 成人が組み立て/解体します。お子様が溺れることを防ぐために、必ずスパへの接近方法を確保してください。追加注意事項は製品及び取扱説明書を参照してください。本製品Spaは地域風習門の許認可、又はお子様のための囲を設ける必要があるかもしれません。地域建築部門へ、使用可可及び安全施設設置に関する情報を問い合わせてください。スパを長期間、直射日光にさらさないでください。公共/商業目的での使用、個人モノのレンタル使用はしないでください。



Our advanced water conditioning system reduces calcium buildup and increases efficiency for a more enjoyable spa experience.

Notre système avancé, plus efficace réduit l'accumulation de calcium et vous procure une expérience parfaite du Pure Spa™.

Nuestro avanzado sistema de mantenimiento del agua reduce la acumulación del cálcio y aumenta la eficiencia de los equipos proporcionando una saludable experiencia del Spa.

Unser fortschrittliches Wasseraufbereitungssystem reduziert die Kalziumansammlung und erhöht die Effizienz für ein angenehmes Spa-Erlebnis.

Il nostro sistema avanzato consente di ridurre la formazione di calcio e rendere unica l'esperienza nella SPA.

Ons geavanceerde zuiveringssysteem reduceert kalkopbouw en zorgt voor een verkwikkende spa ervaring.

Nosso avançado sistema de condicionamento de água reduz o acúmulo de cálcio e aumenta a eficiência para uma experiência mais agradável do Spa.

Vores avancerede vandbehandlingssystem reducerer ophobning af kalk og øger effektiviteten for en endnu behageligere oplevelse af whirlpoolen.

Nasz zaawansowany system regulacji wody redukuje powstawanie wapnia i zwiększa efektywność dla lepszych doznań w basenie Spa.

Передовая технология обработки воды уменьшает образование кальция и повышает эффективность работы оборудования для получения наибольшего удовольствия от СПА.

我々の先進の水質調整システムは、カルシウムの増殖を減少させ、SPAをより楽しんでいただけます。

我们先进的净水处理系统，减少硬水中的钙质聚集，同一时间提升净水功效进而达到愉快的水疗体验。

Warranty: 1 year Manufacturer's contract and per national regulation
Garanties : légale nationale et contractuelle constructeur 1 an
Garantía: 1 año por contrato con el fabricante y por regulación nacional
Garantie: 1 Jahr Herstellervertrag und durch Ländervorschriften
Garanzia: 1 anno dalla data d'acquisto e secondo la regolamentazione del proprio paese
Garantie: 1 jaar fabrieksgarantie volgens nationale regelgeving

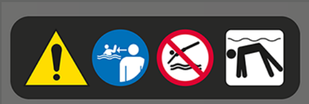
Garantia: 1 ano por defeito de fabricação
Garanti: 1 år i henhold til Fabrikantens kontrakt og nationale forskrifter
Gwarancja: 1 rok umowa producenta i przepisy krajowe
Гарантия: 1 год по контракту производителя в соответствии с национальным законодательством
保証：売買契約から1年間、又は国内法規に則った期間
保修期：1年制造厂商合同及其国家法规

Please retain for reference
Information à conserver
Rogamos guarde esto para su futura referencia
Bitte für Rückfragen aufbewahren
Conservare per referenze future
Belangrijke informatie! Bewaren!

Guardar para futuras consultas
Bør gemmes for evt. senere henvendelse
Zachowaj niniejsze informacje
Сохраняйте инструкцию для дальнейшего использования
箱は参照するために、保存するようにしてください
请保留包装盒以便日后参考

One Portable Spa • **Un** Spa Gonflable • **Un** Spa Portátil
Ein Tragbares Spa • **Una** Portable Spa • **Eén** Verplaatsbare Spa

Um Spa Portátil • **Et** Transportabel Spa • **Jedno** Przenośne Spa
Одно Компактное Спа • 移動可能Spa一式 • 一只可移动式Spa



220-240V

20 PAP

6+

MECH LIFT FOR YOUR SAFETY

PureSpa™

BUBBLE MASSAGE™

BY INTEX®

Portable Spa • Spa Gonflable • Spa Portátil
Tragbares Spa • Portable Spa • Verplaatsbare Spa